

## V

(Γνωστοποιήσεις)

## ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΕΣ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ

## ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

## ΠΡΟΣΚΛΗΣΗ ΥΠΟΒΟΛΗΣ ΠΡΟΤΑΣΕΩΝ — ΕΑΣΕΑ/35/12

**Tempus IV — Μεταρρύθμιση της τριτοβάθμιας εκπαίδευσης μέσω διεθνούς πανεπιστημιακής συνεργασίας**

(2012/C 375/07)

**1. Στόχοι και περιγραφή**

Η τέταρτη φάση του προγράμματος Tempus καλύπτει τη περίοδο 2007-2013.

Γενικός στόχος του προγράμματος είναι η υποστήριξη του εκσυγχρονισμού της τριτοβάθμιας εκπαίδευσης στις γειτονικές χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΕΕ). Το πρόγραμμα Tempus προωθεί την θεσμική συνεργασία και επικεντρώνεται στη μεταρρύθμιση και εκσυγχρονισμό των συστημάτων τριτοβάθμιας εκπαίδευσης στις χώρες εταίρους. Συμβάλλει σε ένα χώρο συνεργασίας στην τριτοβάθμια εκπαίδευση που περιλαμβάνει την ΕΕ και χώρες εταίρους σε ευρύτερη γεωγραφία. Ειδικότερα, το πρόγραμμα θα συμβάλλει στην προώθηση της εδελοντικής σύγκλισης με τις εξελίξεις της ΕΕ στον τομέα της τριτοβάθμιας εκπαίδευσης που απορρέουν από την στρατηγική της «Ευρώπης 2020», από το Στρατηγικό Πλαίσιο για την Ευρωπαϊκή Συνεργασία στην Εκπαίδευση και την Κατάρτιση («ΕΚ 2020») και τη διαδικασία της Μπολόνια.

Σκοπός της παρούσας πρόσκλησης υποβολής προτάσεων είναι η προώθηση πολυμερούς συνεργασίας μεταξύ ιδρυμάτων της τριτοβάθμιας εκπαίδευσης, αρχών και οργανισμών από τα κράτη μέλη της ΕΕ και τις χώρες εταίρους με επικέντρωση στη μεταρρύθμιση και στον εκσυγχρονισμό της τριτοβάθμιας εκπαίδευσης.

Ο Εκτελεστικός Οργανισμός Εκπαίδευσης, Οπτικοακουστικών Θεμάτων και Πολιτισμού (στο εξής ο «Οργανισμός»), ο οποίος ενεργεί στο πλαίσιο των αρμοδιοτήτων που του έχουν ανατεθεί από την Ευρωπαϊκή Επιτροπή (στο εξής η «Επιτροπή»), είναι αρμόδιος για τη διαχείριση της παρούσας πρόσκλησης υποβολής προτάσεων.

**2. Επιλέξιμοι υποψήφιοι**

Προκειμένου να είναι επιλέξιμοι για τη χορήγηση επιδότησης, οι υποψήφιοι πρέπει να είναι νομικά πρόσωπα (στο εξής «νομικά πρόσωπα»), νομίμως συσταθέντα εδώ και τουλάχιστον 5 έτη στην ΕΕ ή στις χώρες εταίρους του προγράμματος Tempus.

Οι υποψήφιοι για Κοινά Σχέδια πρέπει να είναι αναγνωρισμένα από το κράτος, δημόσια ή ιδιωτικά, ιδρύματα τριτοβάθμιας εκπαίδευσης, ή ενώσεις, οργανισμοί ή δίκτυα ιδρυμάτων τριτοβάθμιας εκπαίδευσης με αντικείμενο την προαγωγή, τη βελτίωση και τη μεταρρύθμιση της τριτοβάθμιας εκπαίδευσης.

Οι υποψήφιοι για Διαρθρωτικά Μέτρα πρέπει να είναι νομικά πρόσωπα, όπως περιγράφονται ανωτέρω για τα κοινά σχέδια, ή εθνικές ή διεθνείς οργανώσεις πρυτάνεων, διδασκόντων ή σπουδαστών.

Οι φορείς και οι οργανισμοί που μπορούν να συμμετάσχουν στο πρόγραμμα Tempus ως εταίροι/συνδικαιούχοι ποικίλουν από ιδρύματα και οργανισμούς τριτοβάθμιας εκπαίδευσης έως μη ακαδημαϊκούς φορείς και οργανισμούς, όπως μη κυβερνητικές οργανώσεις, επιχειρήσεις, βιομηχανίες και δημόσιες αρχές.

Οι εν λόγω φορείς και οργανισμοί πρέπει να ανήκουν στις ακόλουθες τέσσερις ομάδες επιλέξιμων χωρών:

— στα 27 κράτη μέλη της Ευρωπαϊκής Ένωσης και Κροατία <sup>(1)</sup>;

<sup>(1)</sup> Η Κροατία αναμένεται να γίνει κράτος μέλος της Ευρωπαϊκής Ένωσης την 1η Ιουλίου 2013. Η συμμετοχή της Κροατίας στην παρούσα πρόσκληση υποβολής προτάσεων είναι με την επιφύλαξη της έναρξης ισχύος της Συνθήκης Προσχώρησης κατά την ημερομηνία της απόφασης ανάθεσης.

- στις 4 χώρες της περιοχής των Δυτικών Βαλκανίων (Αλβανία, Βοσνία και Ερζεγοβίνη, Μαυροβούνιο, Σερβία) και Κοσσυφοπέδιο (\*);
- στις 16 χώρες της νότιας και της ανατολικής γειτονικής περιοχής της ΕΕ (Αλγερία, Αίγυπτος, Ισραήλ, Ιορδανία, Λίβανος, Λιβύη, Μαρόκο, τα κατεχόμενα παλαιστινιακά εδάφη, Συρία, Τунησία, Αρμενία, Αζερμπαϊτζάν, Λευκορωσία, Γεωργία, Μολδαβία, Ουκρανία) και Ρωσική Ομοσπονδία;
- στις 5 δημοκρατίες της Κεντρικής Ασίας: Καζαχστάν, Κιργισία, Τατζικιστάν, Τουρκμενιστάν και Ουζμπεκιστάν.

### 3. Επιλέξιμες δράσεις

Τα δύο κύρια μέσα για τη συνεργασία μέσω της παρούσας πρόσκλησης υποβολής προτάσεων στο πλαίσιο του προγράμματος Tempus είναι τα ακόλουθα:

- κοινά σχέδια: σχέδια με ανιούσα προσέγγιση που αποσκοπούν στον εκσυγχρονισμό και τη μεταρρύθμιση σε θεσμικό (πανεπιστημιακό) επίπεδο. Τα κοινά σχέδια αποσκοπούν στη μεταφορά γνώσης ανάμεσα στα πανεπιστήμια, στους οργανισμούς και στους φορείς της ΕΕ και των χωρών εταίρων καθώς και μεταξύ διαφόρων οντοτήτων από τις χώρες εταίρους, εφόσον ενδείκνυται·
- διαρθρωτικά μέτρα: σχέδια που επιδιώκουν να συμβάλουν στην ανάπτυξη και τη μεταρρύθμιση των συστημάτων τριτοβάθμιας εκπαίδευσης σε χώρες εταίρους καθώς και στη βελτίωση της ποιότητας και της συνάφειας τους και στην αύξηση της εθελοντικής σύγκλισής τους με τις εξελίξεις στην ΕΕ. Τα διαρθρωτικά μέτρα θα αφορούν παρεμβάσεις που προορίζονται για την υποστήριξη της διαρθρωτικής μεταρρύθμισης των συστημάτων τριτοβάθμιας εκπαίδευσης και του στρατηγικού πλαισίου ανάπτυξης σε εθνικό επίπεδο.

Στο πλαίσιο της παρούσας πρόσκλησης, μπορούν να χρηματοδοτηθούν εθνικά και πολυκρατικά σχέδια.

Τα εθνικά σχέδια πρέπει να ενταχθούν στις εθνικές προτεραιότητες οι οποίες καθορίζονται στο πλαίσιο στενού διαλόγου μεταξύ των αντιπροσωπειών της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των αρμόδιων αρχών στις χώρες εταίρους.

- Για τα εθνικά σχέδια, οι προτάσεις πρέπει να υποβληθούν από ομάδες φορέων που περιλαμβάνουν:
  - τουλάχιστον τρία ιδρύματα τριτοβάθμιας εκπαίδευσης από χώρα εταίρο (στην περίπτωση του Μαυροβουνίου και του Κοσσυφοπεδίου, λόγω του μικρού μεγέθους του τομέα της τριτοβάθμιας εκπαίδευσης, θα αρκεί ένα πανεπιστήμιο),
  - τουλάχιστον τρία ιδρύματα τριτοβάθμιας εκπαίδευσης από την ΕΕ, καθένα εκ των οποίων θα προέρχεται από διαφορετικό κράτος μέλος της ΕΕ.

Τα πολυκρατικά σχέδια πρέπει να συνάδουν με τις περιφερειακές προτεραιότητες οι οποίες βασίζονται στην πολιτική της ΕΕ για συνεργασία με τις περιφέρειες των χωρών εταίρων, όπως επισημαίνονται στα έγγραφα της στρατηγικής της όσον αφορά τις γειτονικές χώρες <sup>(1)</sup>, τις υποψήφιες για προσχώρηση στην ΕΕ χώρες <sup>(2)</sup> και τις χώρες της Κεντρικής Ασίας <sup>(3)</sup>, και είναι κοινές για όλες τις χώρες εταίρους σε μια συγκεκριμένη περιφέρεια ή εξετάζουν μια εθνική προτεραιότητα η οποία είναι κοινή σε καθεμία από τις συμμετέχουσες χώρες εταίρους.

- Για τα πολυκρατικά σχέδια, οι προτάσεις πρέπει να υποβληθούν από ομάδες φορέων που περιλαμβάνουν:
  - συμμετοχή στην πρόταση τουλάχιστον δύο ιδρυμάτων τριτοβάθμιας εκπαίδευσης από καθεμία από τις συμμετέχουσες χώρες εταίρους (τουλάχιστον δύο χώρες εταίροι) (με εξαίρεση το Κοσσυφοπέδιο και το Μαυροβούνιο, όπου απαιτείται ένα ίδρυμα τριτοβάθμιας εκπαίδευσης από κάθε χώρα)·
  - τουλάχιστον τρία ιδρύματα τριτοβάθμιας εκπαίδευσης, το καθένα εκ των οποίων θα προέρχεται από διαφορετικό κράτος μέλος της ΕΕ.

Για τα διαρθρωτικά μέτρα απαιτείται μια πρόσθετη προϋπόθεση: το (τα) υπουργείο(-α) υπεύθυνο(-α) για την τριτοβάθμια εκπαίδευση στη (στις) χώρα(-ες) εταίρο(-ους) πρέπει να συμμετέχει(-ουν) ως εταίρος(-οι) σε ένα σχέδιο διαρθρωτικών μέτρων.

Η ανώτατη διάρκεια των σχεδίων είναι 24 μήνες ή 36 μήνες. Η περίοδος επιλεξιμότητας των εξόδων αναμένεται να ξεκινήσει στις 1 Δεκέμβριος 2013.

(\* ) Ο χαρακτηρισμός αυτός δεν θίγει τις θέσεις ως προς το καθεστώς, είναι δε σύμφωνος με την απόφαση 1244 του Συμβουλίου Ασφαλείας του ΟΗΕ και τη γνωμοδότηση του Διεθνούς Δικαστηρίου για τη διακήρυξη της ανεξαρτησίας του Κοσσυφοπεδίου.

(1) Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1638/2006 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 24ης Οκτωβρίου 2006 για τον καθορισμό γενικών διατάξεων σχετικά με τη θέσπιση ευρωπαϊκού μηχανισμού γειτονίας και εταιρικής σχέσης· [http://ec.europa.eu/world/enp/pdf/oj\\_1310\\_el.pdf](http://ec.europa.eu/world/enp/pdf/oj_1310_el.pdf)

(2) Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1085/2006 του Συμβουλίου, της 17ης Ιουλίου 2006, για τη θέσπιση μηχανισμού προενταξιακής βοήθειας (IPA)· [http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/site/el/oj/2006/l\\_210/l\\_21020060731el00820093.pdf](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/site/el/oj/2006/l_210/l_21020060731el00820093.pdf)

(3) Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1905/2006 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 18ης Δεκεμβρίου 2006 για τη θέσπιση μηχανισμού χρηματοδότησης της αναπτυξιακής συνεργασίας (DCI) <http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=CONSLEG:2006R1905:20091018:EL:PDF>

#### 4. Κριτήρια ανάθεσης

Οι επιλέξιμες αιτήσεις για κοινά σχέδια και διαρθρωτικά μέτρα θα αξιολογηθούν από εξωτερικούς ανεξάρτητους εμπειρογνώμονες σύμφωνα με τα ακόλουθα κριτήρια χορήγησης επιδότησης:

- η σαφήνεια των στόχων του σχεδίου και η συνάφεια τους σε σχέση με τις προτεραιότητες της τριτοβάθμιας εκπαίδευσης και των αναγκών της αγοράς εργασίας της κάθε χώρας-εταίρου, συμπεριλαμβανομένων των συνεργιών με άλλες πρωτοβουλίες και την αποφυγή της επικάλυψης, τις ανάγκες και τους περιορισμούς του κάθε δικαιούχου οργανισμού, η συμμετοχή νέων τριτοβάθμιων εκπαιδευτικών ιδρυμάτων, ο αντίκτυπος του σχεδίου σχετικά με τη μεταρρύθμιση και τον εκσυγχρονισμό των συστημάτων τριτοβάθμιας εκπαίδευσης στη χώρα εταίρο (μέγιστη βαθμολογία 25 βαθμοί),
- ποιότητα της εταιρικής σχέσης: δεξιότητες, αναγνωρισμένη εμπειρογνομosύνη και απαιτούμενα προσόντα για την υλοποίηση όλων των πυλών του προγράμματος εργασίας, κατάλληλη κατανομή καθηκόντων, αποτελεσματική επικοινωνία και συνεργασία (μέγιστη βαθμολογία 20 βαθμοί),
- ποιότητα του περιεχομένου του σχεδίου και της μεθοδολογίας που θα εφαρμοστεί, συμπεριλαμβανομένων, μεταξύ άλλων, της καταλληλότητας των αποτελεσμάτων του σχεδίου και των συναφών δραστηριοτήτων σε συμφωνία με τον γενικό στόχο και τους ειδικούς στόχους του σχεδίου, της τεκμηριωμένης λογικής και της ικανότητας ορθού προγραμματισμού (πίνακας εννοιολογικού πλαισίου και πρόγραμμα εργασίας), του προβλεπόμενου ελέγχου ποιότητας, της παρακολούθησης και της διαχείρισης του σχεδίου (δείκτες και σημεία αναφοράς) (μέγιστη βαθμολογία 25 βαθμοί),
- βιωσιμότητα ή διαρκής απήχηση του σχεδίου στους φορείς, στις ομάδες στόχους ή/και στο σύστημα της τριτοβάθμιας εκπαίδευσης, συμπεριλαμβανομένων της διάδοσης και της αξιοποίησης των αποτελεσμάτων των δραστηριοτήτων και των σχεδίων (μέγιστη βαθμολογία 15 βαθμοί),
- προϋπολογισμός και αποτελεσματικότητα ως προς το κόστος, συμπεριλαμβανομένων του προγραμματισμού των εξόδων προσωπικού τηρώντας τα προβλεπόμενα ημερομίσθια, της αγοράς κατάλληλου εξοπλισμού, της αποτελεσματικής χρήσης των περιόδων κινητικότητας, δίκαιη διανομή του προϋπολογισμού, δυνατότητα υλοποίησης της δράσης με το καθορισμένο προϋπολογισμό (μέγιστη βαθμολογία 15 βαθμοί).

#### 5. Προϋπολογισμός

Ο συνολικός προϋπολογισμός που είναι διαθέσιμος για τη συγχρηματοδότηση σχεδίων υπολογίζεται σε 129,8 εκατομμύρια EUR <sup>(1)</sup>.

Η χρηματοδοτική συνεισφορά της Ευρωπαϊκής Ένωσης δεν είναι δυνατόν να υπερβεί το 90 % των συνολικών επιλέξιμων εξόδων. Απαιτείται συγχρηματοδότηση τουλάχιστον του 10 % των συνολικών επιλέξιμων εξόδων.

Η ελάχιστη επιδότηση τόσο για κοινά σχέδια όσο και για διαρθρωτικά μέτρα θα είναι 500 000 EUR. Η μέγιστη επιδότηση θα ανέρχεται σε 1 500 000 EUR. Για εθνικά σχέδια, στην περίπτωση του Κοσσυφοπεδίου και του Μαυροβουνίου, η ελάχιστη επιδότηση για τους δύο τύπους σχεδίων ορίζεται σε 300 000 EUR.

Ο Οργανισμός διατηρεί το δικαίωμα να μη χορηγήσει το σύνολο των διαθέσιμων πόρων.

#### 6. Προθεσμία για την υποβολή προτάσεων

Οι αιτήσεις για Κοινά Σχέδια και Διαρθρωτικά Μέτρα πρέπει να υποβληθούν στον Εκτελεστικό Οργανισμό (EACEA) το αργότερο έως τις 26 Μάρτη 2013, 12:00 το μεσημέρι (ώρα Βρυξελλών).

Δεκτές θα γίνουν μόνο ηλεκτρονικές αιτήσεις που έχουν συμπληρωθεί στα αγγλικά, στα γαλλικά ή στα γερμανικά, έχουν υποβληθεί στο επίσημο έντυπο αίτησης, δεόντως υπογεγραμμένες από το άτομο που δικαιούται να συνάπτει νομικά δεσμευτικές υποχρεώσεις εκ μέρους του αιτούντος οργανισμού και οι οποίες περιλαμβάνουν όλα τα στοιχεία και τα παραρτήματα που ορίζονται στις οδηγίες για τους αιτούντες.

Η ηλεκτρονική αυτή αίτηση είναι το κύριο αντίτυπο. Πρόσθετα νομικά και διοικητικά έγγραφα (βλέπε κατευθυντήριες γραμμές για την υποβολή αιτήσεων) πρέπει να σταλούν ταχυδρομικά έως τις 26 Μάρτη 2013 (ημερομηνία σφραγίδας ταχυδρομείου) στην ακόλουθη διεύθυνση:

Education, Audiovisual and Culture Executive Agency  
Tempus & Bilateral Cooperation with Industrialised Countries  
Call for proposals EACEA/35/12  
Office: BOUR 2/17  
Avenue du Bourget/Bourgetlaan 1  
1140 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

<sup>(1)</sup> Ένα πρόσθετο ποσό 11,11 εκατομμυρίων EUR για χώρες της περιοχής των Δυτικών Βαλκανίων θα μπορεί να καταστούν διαθέσιμα μετά την υιοθέτηση σχετικής απόφασης της Επιτροπής. Ένα άλλο ποσό 5 εκατομμυρίων EUR για την Τυνησία θα μπορούσε να καταστεί διαθέσιμο μετά την έκδοση της σχετικής απόφασης της Επιτροπής. Η διαθεσιμότητα των ποσών αυτών θα ανακοινωθεί στην ιστοσελίδα του προγράμματος Tempus.

Αιτήσεις που αποστέλλονται μέσω τηλεομοιοτυπίας ή ηλεκτρονικού ταχυδρομείου θα απορρίπτονται.

#### **7. Αναλυτικές πληροφορίες**

Οι κατευθυντήριες γραμμές μαζί με τα έντυπα αίτησης διατίθενται στο Διαδίκτυο, στην εξής διεύθυνση:

<http://eacea.ec.europa.eu/tempus>

Οι αιτήσεις πρέπει υποχρεωτικά να πληρούν όλους τους όρους που περιλαμβάνονται στις κατευθυντήριες γραμμές για την υποβολή αιτήσεων και να υποβάλλονται με το προβλεπόμενο έντυπο.

---